



Allaskuvlastivra / høgskolestyret

Čoahkkinbeavdegirji / møtebok

01-2025

Stivračoahkkin / Styremøte

13.03.2025

Čoahkkinbeavdegirji/ Møtebok

Allaskuvlastivra 1.8.2023 - 31.7.2027

Dáhton/Dato: 13.03.2025 kl. 09:00, Diehtosiida, Kautokeino

Čoahkkimis/
tilstede:

1. Liv Inger Somby
2. Henrik Samuel Valkeapää
3. Idar Peder Kintel
4. Mette Anti Gaup
5. Aile Karin Hætta Karlsen
6. Nils Ailo Anti
7. Tor Saglie
8. Toril Johansson
9. Mai Britt Utsi
10. Mikkel Rasmus Logje
11. Berit Anne Sara Triumf (li searvan áššis S-02/25, go son lea áššemeannudeaddji dán áššis ja ovdanbuvttii ášši. / Deltok ikke i sak S-02/25 da hun er saksbehandler i saken og la frem saken.)
12. Lisa Baal, várrelahttu/vararepr. Searvvai áššis/deltok i sak S-02/25.

Hálddahas/
Fra adm.

- Anne-Marie Gaino. Direktivra/direktør
- Mikkel Anders Kemi. Ekonomijahoavda/økonomisjef
- May Kristin Utsi Vars. Bargiidhoavda/personalsjef
- Aila Marge Varsi Balto. Dutkan- ja oahppohoavda/forsknings- og studiesjef
- Lasse Wigelius. Teknologija- ja doaibmahoavda/teknologi- og driftssjef

Fágagođiid jođ./
Ledere fra
faginstituttene:

- John Marcus Kuhmunen, goahtejođiheaddji Sámi oahpaheaddjeoahpuid goađis./ Leder i Institutt for samiske lærerutdanninger.
- Risten Ravna Länsman, goahtejođiheaddji Giela, duoji ja servodatdiehtagiid goađis. / Leder i Institutt for språk, duodji og samfunnsvitenskap.
- Lajla Helene Eira, veahkkegoahtejođiheaddji Giela, duoji ja servodatdiehtagiid goađis. / Assisterende leder i Institutt for språk, duodji og samfunnsvitenskap.
- Marit Breie Henriksen, Lohkanguovddáš konst. jođiheaddji / Konstituert leder for Senter for samisk i utdanningen

Čálii/ protokollfører
Dulkkat/tolker

Inger Anne Siri Triumf
Risten Lango, Ellen Oddveig Hætta Gaup

| Áššelistu/Sakskart | | |
|------------------------------------|--------------|---|
| Mearridanáššit/Vedtakssaker | | |
| S-01/25 | 19/00562-252 | Čoahkkingohččuma ja áššelisttu dohkkeheapmi / Godkjenning av møteinnkalling og saksliste |
| S-02/25 | 25/00161-1 | Årsrapport for 2024 / Jahkeraporta 2024 |
| S-03/25 | 24/00317-14 | Jahkerekhetdoallu 2024 / Årsregnskap 2024 |
| S-04/25 | 21/00826-5 | Investerenplána / Investeringsplan 2025-2029 |
| S-05/25 | 21/00290-6 | Fágabargiid bargoáiggenjuolggadusat / Retningslinjer for fagansattes arbeidstid |
| S-06/25 | 24/00666-5 | 2023/24 oahppojagi rievdaduvvon kvalitehtaraporta / Revidert kvalitetsrapport for studieåret 2023/24 |
| S-07/25 | 24/00236-2 | Servodatfága bachelorprográmma álgima manjideapmi / Utsettelse av igangsetting av Bachelorprogram i samfunnsfag |
| S-08/25 | 20/00520-37 | Filosofiija doaktára nammadeapmi - Berit-Ellen Juuso / Kreering til doktor i filosofi - Berit-Ellen Juuso |
| S-09/25 | 25/00168-1 | Almmuhit veahkkegoahtejodiheddjivirggi / Utlysing av stilling som assisterende instituttleder |
| S-10/25 | 24/00507-3 | Rievdadit Fágavirggiid virgáidanorgána mandáhta ja áсахit ođđa virgáidanlávdegotti / Endring av mandat for ansettelseutvalg for faglige stillinger og opprettelse av nytt ansettelsesutvalg |
| S-11/25 | 25/00120-1 | Persovdnasuodjalusáittardeaddji jahkeraporta 2024/ Personvernombudets årsrapport 2024 |
| S-12/25 | 19/00562-254 | Diehtujuohkin- ja ságastallanáššit / Orienterings- og diskusjonssaker |
| S-13/25 | 19/00562-253 | Referáhtat / Referater 13.3.25 |
| S-14/25 | 25/00162-1 | Virgáibidjat II-virgái / tilsetting i II-stilling Unntatt etter offentlighetsloven Offl §13 jfr Fvl §13.1 |
| S-15/25 | 18/00144-23 | Virgáibidjat II-virgái / tilsetting i II-stilling Unntatt etter offentlighetsloven Offl §13 jfr Fvl §13.1 |

| Referáhttaáššit/Referatsaker | | |
|---|-------------|---|
| Ref. 01/25 | 23/00347-22 | Sámi allaskuvlla jahkeraporta Davviriikkaid ministerráđđái / Samisk høgskoles ársrapport 2024 til Nordisk ministerrád |
| Ref. 02/25 | 23/00428-4 | Rektora mearrárusnotáhtat / Rektors melding om vedtak |
| Ref. 03/25 | 23/00428-5 | Rektora mearrárusnotáhta / Rektors melding om vedtak |
| Ref. 04/25 | 25/00122-3 | Bargobiraslávdegotti jahkeraporta 2024 / Arbeidsmiljøutvalgets ársrapport 2024 |
| Diehtujuohkináššit/Orienteringssaker | | |
| D-01/25 | 25/00147-1 | Studeantaáittardeaddji jahkeraporta 2024 / Studentombudets ársrapport 2024 |

S-01/25 Čoahkkingohččuma ja áššelisttu dohkkeheapmi / Godkjenning av møteinnkalling og saksliste

Allaskuvladirektevrra mearrárusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Allaskuvlastivra dohkkeha čoahkkingohččuma ja áššelisttu / Høgskolestyret godkjenner møteinnkalling og saksliste

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrárus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Allaskuvlastivra dohkkeha čoahkkingohččuma ja áššelisttu / Høgskolestyret godkjenner møteinnkalling og saksliste

S-02/25 Ársrapport for 2024/ Jahkeraporta 2024

Allaskuvladirektevrra mearrárusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling

Sámi allaskuvlla stivra dohkkeha evttohuvvon 2024 jahkeraportta. Stivra addá direktievrii fápmudusa loahpalaččat dohkkehit raportta ovdal go sáddejuvvo Máhttodepartementii.

/

Styret for Samisk høgskole godkjenner forslag til ársrapport 2024. Styret gir direktøren fullmakt til endelig godkjenning av rapporten før innsendelse til Kunnskapsdepartementet.

Čoahkkinmeannudeapmi/Møtebehandling

Stivralahttu Toril Johansson ovddidii mearkkašumiid stivrra dieđáhusii. Stivra mearridii su mearkkašumiid váldit vuhtii ja rievdatedje dieđáhusa ovdal go stivralahtut vuolláičálle.

/

Styremedlem Toril Johansson kom med merknader til styrets beretning. Styret vedtok å ta disse merknadene til etterretning og endret styrets beretning før underskriving.

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Sámi allaskuvlla stivra dohkkeha evttohuvvon 2024 jahkeraportta.

Stivra addá direktevrii fápmudusa loahpalaččat dohkkehit raportta ja divodit stivrra dieđáhusa stivrra rávvagiid vuodul, ovdal go sáddejuvvo Máhtodepartementii.

/

Styret for Samisk høgskole godkjenner forslag til årsrapport 2024.

Styret gir direktøren fullmakt til endelig godkjenning av rapporten, og at teksten i styrets beretning redigeres og omskrives etter råd fra styremedlemmer, før rapporten sendes til Kunnskapsdepartementet.

S-03/25 Jahkerekthedoallu 2024 - Årsregnskap 2024

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Stivra dohkkeha Sámi allaskuvlla jahkerekthedoalu 2024 oktan jodiheaddjikommentáran, oppalašlistu juolludemiin ja notáhttadieđuiguin.

Stivra sirdá unnitgeavaheami na: TNOK 6 251 vurkejuvvo investeremiidda ja TNOK 2 349 eará doaimmaide, mas fas stivra juolluda TNOK 800 dutkan- ja oahppostivrii, juolludit NSI doaimmaide.

/

Styret godkjenner Samisk høgskoles årsregnskap for 2024 med ledelseskommentar, bevilgningsoppstilling og noteopplysninger.

Styret disponerer mindreforbruket slik: TNOK 6 251 avsettes til investeringer og TNOK 2 349 til andre formål, hvorfra styret tildeler TNOK 800 til styret for forskning og utdanning, for tildelinger til NSI tiltak.

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Stivra dohkkeha Sámi allaskuvlla jahkerekthedoalu 2024 oktan jodiheaddjikommentárain, oppalašlistu juolludemiin ja notáhttadieđuiguin.

Stivra sirdá unnitgeavaheami na: TNOK 6 251 vurkejuvvo investeremiidda ja TNOK 2 349 eará doaimmaide, mas fas stivra juolluda TNOK 800 dutkan- ja oahppostivrii, juolludit Sámi Instituhta (SI) doaimmaide.

/

Styret godkjenner Samisk høgskoles årsregnskap for 2024 med ledelseskommentar, bevilgningsoppstilling og noteopplysninger.

Styret disponerer mindreforbruket slik: TNOK 6 251 avsettes til investeringer og TNOK 2 349 til andre formål, hvorfra styret tildeler TNOK 800 til styret for forskning og utdanning, for tildelinger til Nordisk Samisk Institutt (NSI) tiltak.

S-04/25 Investerenplána/Investeringsplan 2025-2029

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Stivra dohkkeha investerenplána beaiváduvvon 13.03.2025 mii lea mielddusin áššečilgehusas. Stivra addá rektorii fápmudusa rievdadit investerenplána áigodaga siskkobealde.

/

Styret godkjenner investeringsplanen datert 13.03.2025, som er vedlagt i saksfremlegget. Styret gir rektor fullmakt til å endre investeringsplanen innenfor planperioden.

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Stivra dohkkeha investerenplána b. 13.03.2025 mii lea mielddusin áššečilgehusas. Stivra addá rektorii fápmudusa rievdadit investerenplána áigodaga siskkobealde.

/

Styret godkjenner investeringsplanen datert 13.03.2025, som er vedlagt i saksfremlegget. Styret gir rektor fullmakt til å endre investeringsplanen innenfor planperioden.

S-05/25 Fágabargiid bargoáiggi njuolggadusat / Retningslinjer for fagansattes arbeidstid

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Allaskuvlastivra dohkkeha evttohusa fágabargiid bargoáiggi njuolggadusaide dáinna rievdadusain: Kap 3.2:

- DOB-áigi juolluduvvo fásta ná:
 - Professoriidda 47%
 - Vuosttašamanueanssaide 27%
 - Vuosttášlektoriidda 17%

DOB-áigi mii lea badjel dáid meriid, ferte ohccojuvvot sierra.

Allaskuvladirektivrii addo fápmudus ráhkadit prosedyraid ja rutiinnaid lágaid, láchkaásahusaid ja stivramearriduvvon njuolggadusa vuodul.

/

Høgskolestyret godkjenner forslaget til retningslinjer for fordeling av de fagansattes arbeidstid med følgende endringer: Kap 3.2:

- Fast FoU-tid fordeles slik:
 - Professor 47%
 - Førsteamanuensis 27%
 - Førstelektor 17%FoU-tid som er mer enn dette, skal søkes separat.

Høgskoledirektøren gis fullmakt til å utarbeide prosedyrer og rutiner innenfor rammene av lover, forskrifter og de styrevedtatte retningslinjene.

Čoahkkinmeaddudeapmi/ Møtebehandling

Čoahkkimis bohte guokte liige mearrádusárvalusa dán áššái / Det kom to tilleggsforslag til denne saken:

- 1) *Mai Britt Utsi buvtii čuovvovaš mearrádusárvalusa / Mai Britt Utsi fremmet følgende forslag til vedtak:*

Ášši mañiduvvo dassáži go organisašuvnna ovdánahttinproseassa bohtá johtui. Dan proseassa oktavuodas geahčaduvvo fágabargiid bargoáiggeortnet, ja maddái goahtejođiheddjiide áigi fágalaš jođiheapmái.

/

Saken utsettes til organisasjonsutviklingsprosessen kommer i gang. I denne prosessen utredes retningslinjer for de fagansattes arbeidstid, samt tid til dekanenes faglige ledelse.

- 2) *Stivralahttu Nils Ailo Anti árvalii čuovvovaš liige cealkaga mearrádussii / Styremedlem Nils Ailo Anti foreslo følgende tilleggssetning til vedtaket:*

Allaskuvlastivra dáhttu ahte hálddahus juohká dieđuid jagi geahčen (go lea jagi doaibman) mo ortnet lea doaibman.

/

Høgskolestyret ber om at administrasjonen om ett år informerer om hvordan ordningen har fungert (etter ett års virke).

Jienasteapmi/Votering:

- 1) *Mai Britt Utsi evttohus ahte mañidit ášši gáhčai ovttá jienas vuostá. / Mai Britt Utsis forslag om å utsette saken falt mot en stemme.*
- 2) *Nils Ailo Anti mearrádusárvalus dohkkehuvvui ovttá jiena vuostá (Mai Britt Utsi jienastii vuostá). / Nils Ailo Antis forslag ble vedtatt mot en stemme. (Mai Britt Utsi stemte imot)*

Allaskuvlastivrra mearrádus, jienasteami bokte / Høgskolestyrets vedtak gjort ved votering:

Allaskuvlastivra dohkkeha bargojoavkku evttohusa fágabargiid bargoáiggi njuolggadusaide dáinna rievdadusain:

Kap 3.2:

- DOB-áigi juolluduvvo fásta ná:
 - Professoriidda 47%
 - Vuosttašamanueanssaide 27%
 - Vuosttášlektoriidda 17%

DOB-áigi mii lea badjel dáid meriid, ferte ohccojuvvot sierra.

Allaskuvladirektivrii addo fápmudus ráhkadit prosedyraid ja rutiinnaid lágaid, láhkaásahusaid ja stivramearriduvvon njuolggadusa vuodul.

Allaskuvlastivra dáhttu ahte hálddahus juohká dieđuid jagi geahčen (go lea jagi doaibman) mo ortnet lea doaibman.

/

Høgskolestyret godkjenner forslaget til retningslinjer for fordeling av de fagansattes arbeidstid med følgende endringer:

Kap 3.2:

- Fast FoU-tid fordeles slik:
 - Professor 47%
 - Førsteamanuensis 27%
 - Førstelektor 17%

FoU-tid som er mer enn dette, skal søkes separat.

Høgskoledirektøren gis fullmakt til å utarbeide prosedyrer og rutiner innenfor rammene av lover, forskrifter og de styrevedtatte retningslinjene.

Høgskolestyret ber om at administrasjonen om ett år informerer om hvordan ordningen har fungert (etter ett års virke).

S-06/25 2023-24 oahppojagi rievdaduvvon kvalitehtaraporta / Revidert kvalitetsrapport for studieåret 2023-24

Allaskuvladirektivrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Allaskuvlastivra dohkkeha 2023/24 oahppojagi rievdaduvvon kvalitehtaraportta. Allaskuvlastivra vuordá ahte kvalitehtabargu ja kvalitehtaraportta váldovuoruheamit čuovvolahttojuvvojit ja ahte daid bohtosat raporterejuvvojit 2024/25 kvalitehtaraporttas. Stivra vuordá maid ahte kvalitehtaraportta bargovuohki ja sajádat ásahusas, ja spiehkastatvuogádat, árvoštallojuvvo. /

Styret for Samisk høgskole godkjenner revidert kvalitetsrapport for studieåret 2023/24. Høgskolestyret forventer at kvalitetsarbeidet og hovedprioriteringene i kvalitetsrapporten følges opp og at resultatene av disse rapporteres i kvalitetsrapporten for studieåret 2024/25. Styret forventer også at kvalitetsrapportens arbeidsmåte og status i institusjonen, samt avvikssystemet, vurderes.

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Allaskuvlastivra dohkkeha 2023/24 oahppojaagi rievdaduvvon kvalitehtaraportta. Allaskuvlastivra vuordá ahte kvalitehtabargu ja kvalitehtaraportta váldovuoruheamit čuovvolahttojuvvojit ja ahte daid bohtosat raporterejuvvojit 2024/25 kvalitehtaraporttas. Stivra vuordá maid ahte kvalitehtaraportta bargovuohki ja sajádat ásahusas, ja spiehkastatvuogádat, árvoštallojuvvo.

/

Styret for Samisk høgskole godkjenner revidert kvalitetsrapport for studieåret 2023/24. Høgskolestyret forventer at kvalitetsarbeidet og hovedprioriteringene i kvalitetsrapporten følges opp og at resultatene av disse rapporteres i kvalitetsrapporten for studieåret 2024/25. Styret forventer også at kvalitetsrapportens arbeidsmåte og status i institusjonen, samt avvikssystemet, vurderes.

S-07/25 Servodatfága bachelorprográmma álggima manjideapmi - Utsettelse av igangsetting av Bachelorprogram i samfunnsfag

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Servodatfága bachelorprográmma ii álggahuvvo 2025 čavčča. Bachelorprográmma álggaheapmi manjiduvvo dassái go servodatfága ja duoji ovdánahttin proseassa lea čađahuvvon.

/

Bachelorprogrammet i samfunnsfag igangsettes ikke høsten 2025. Oppstart av bachelorprogrammet utsettes inntil prosessen med å utvikle samfunnsfag og duodji er gjennomført.

Čoahkkinmeannudeapmi/Møtebehandling

Stivrajođiheaddji evttohii ahte ášši ovddiduvvo fas geassemánu čoahkkinii ja dalle bovdet professor Hans Kristian Hernes mitalit mo manná oahppoprográmmaid ođasmahttin sihke servodatdiehtagis ja duojs.

Styreleder foreslo at saken blir tatt opp igjen på styremøtet i juni. Professor Hans Kristian Hernes inviteres til styremøtet, for å informere om arbeidet med fornyelsen av utdanningsprogrammene innen samfunnsvitenskap og duodji.

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Servodatfága bachelorprográmma ii álggahuvvo 2025 čavčča.

Ášši ovddiduvvo diehtjojuohkináššin geassemánus 2025.

/

Bachelorprogrammet i samfunnsfag igangsettes ikke høsten 2025.

Saken legges frem for styret som orienterings sak i juni 2025.

**S-08/25 Filosofijja doaktára nammadeapmi - Berit-Ellen Juuso /
 Kreering til doktor i filosofi - Berit-Ellen Juuso**

**Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til
vedtak/innstilling:**

Sámi allaskuvlla stivra nammada Berit-Ellen Juuso filosofijja doavttirin (philosophiae doctor). /

Styret ved Samisk høgskole kreerer Berit-Ellen Juuso til doktor i filosofi (philosophiae doctor).

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Sámi allaskuvlla stivra nammada Berit-Ellen Juuso filosofijja doavttirin (philosophiae doctor). /

Styret ved Samisk høgskole kreerer Berit-Ellen Juuso til doktor i filosofi (philosophiae doctor).

**S-09/25 Almmuhit veahkkegoahtejođiheaddjivirggi /
 Utlysing av stilling som assisterende instituttleder**

**Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til
vedtak/innstilling:**

Sámi allaskuvlla stivra dohkkeha GDS veahkkegoahtejođiheaddji árvaluvvon almmuhusteavstta ja nammada virgáibidjanlávdegotti virgáidanprosessii.

/

Styret for Samisk høgskole godkjenner forslag til utlysningstekst for assisterende

instituttlederstillingen for GDS instituttet og utnevner innstillingsutvalg til tilsetningsprosessen.

Čoahkkinmeannudeapmi/Møtebehandling

Oktasaš evttohus stivrras ahte gelbbolašvuodagáibádusain rievdaduvvo "...masterdási oahppu" nu ahte šaddá "... mastergráda oahppu".

/

Felles forslag fra styret under kompetansekrav at "... mastergradsnivå.." endres til "...mastergrad..".

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Sámi allaskuvlla stivra dohkkeha GDS veahkkegoahtejođiheadji árvaluvvon almmuhusteavsta smávit rievdadusain ja nammada virgáibidjanlávdegotti virgáidanprosessii.

/

Styret for Samisk høgskole godkjenner forslag til utlysningstekst for assisterende instituttlederstillingen for SDS instituttet med en liten endring og utnevner innstillingsutvalg til tilsetningsprosessen.

S-10/25 Rievdadit Fágavirggiid virgáidanorgána mandáhta ja ásaht ođđa virgáidanlávdegotti / Endring av mandat for ansettelseutvalg for faglige stillinger og opprettelse av nytt ansettelsesutvalg

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Sámi allaskuvla stivra dohkkeha rievdadusa Fágavirggiid virgáidanorgána (FVO) mandáhtas. Stivra cegge ođđa virgáidanlávdegotti – Viiddiduvvon Fágavirggiid virgáidanorgána (VFVO) ja dohkkeha evttohuuvon mandáhta.

/

Styret for Samisk høgskole godtar foreslåtte endringer for Ansettelsesorganet for faglige stillinger (FVO) og oppretter nytt ansettelsesorgan- utvidet ansettelsesorgan for faglige stillinger (VFVO) med medfølgende mandatforslag.

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Sámi allaskuvla stivra dohkkeha rievdadusa Fágavirggiid virgáidanorgána (FVO) mandáhtas. Stivra cegge ođđa virgáidanlávdegotti – Viiddiduvvon Fágavirggiid virgáidanorgána (VFVO) ja dohkkeha evttohuuvon mandáhta.

/

Styret for Samisk høgskole godtar foreslåtte endringer for Ansettelsesorganet for faglige stillinger (FVO) og oppretter nytt ansettelsesorgan- utvidet ansettelsesorgan for faglige stillinger (VFVO) med medfølgende mandatforslag.

**S-11/25 Persovdnasuodalusáittardeaddji jahkeraporta 2024/
Personvernombudets årsrapport 2024**

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Allaskuvlastivra váldá persovdnasuodjalusáittardeaddji jahkeraportta diehtun ja bivdá jođihangotti čuoovvolit evttohuuvon doaibmabijuid./

Høgskolestyret tar årsrapporten fra personvernombudet til etterretning og ber ledelsen følge opp de foreslåtte tiltakene

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Allaskuvlastivra váldá persovdnasuodjalusáittardeaddji jahkeraportta diehtun ja bivdá jođihangotti čuovvolit evttohuvvon doaibmajuid./

Høgskolestyret tar årsrapporten fra personvernombudet til etterretning og ber ledelsen følge opp de foreslåtte tiltakene

**S-12/25 Diehtujuohkin- ja ságastallanáššit /
Orienterings- og diskusjonssaker 13.3.2025**

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus/ Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Allaskuvlastivra váldá vuhtii diehtujuohkin- ja ságastallanáššiid / Høgskolestyret tar orienterings- og diskusjonssakene til etterretning

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Allaskuvlastivra váldá vuhtii diehtujuohkin- ja ságastallanáššiid / Høgskolestyret tar orienterings- og diskusjonssakene til etterretning

S-13/25 Referáhtat - Referater 13.3.25

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus/Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Allaskuvlastivra vuhtiiváldá referáhtaid / Høgskolestyret tar referatene til etterretning

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Allaskuvlastivra vuhtiiváldá referáhtaid / Høgskolestyret tar referatene til etterretning

S-14/25 Virgáibidjat II-virgái / tilsetting i II-stilling

Unntatt etter offentlighetsloven Offl §13 jfr Fvl §13.1

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Sámi allaskuvlla stivra virgáibidjá Hilde Fiva Buzungu 20 % vuosttašamanuensa II-virgái áigodahkii 1.8.2025-31.7.2027.

Virgáibidjan dahkko univeristehta- ja allaskuvlalága §§ 7-7- ja 7-8 (1) vuodul.
Virgi bálkáhuvvo Stáda bálkáplána 17.510, virgekoda 1011 vuosttašamanueansa.
Virgegolut gokčojit Giella, duoji- ja servodatfágagoađi (GDS) bušeahtaramma siskkobealde.
/

Med hjemmel i universitets- og høgskoleloven §§ 7-7 og 7-8 (1) ansetter styret for Samisk høgskole Hilde Fiva Buzungu i 20 % førsteamanuensis II-stilling for perioden 1.8.2025-31.7.2027.

Stilling lønnes i Statens lønnsplan 17.510, stillingskode 1011 førsteamanuensis.
Lønnsutgiftene til stillingen dekkes innenfor budsjettetrammen til Institutt for Språk, duodji- og samfunnsfag (GDS).

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Sámi allaskuvlla stivra virgáibidjá Hilde Fiva Buzungu 20 % vuosttašamanueansa II-virgái áigodahkii 1.8.2025-31.7.2027.

Virgáibidjan dahkko universitehta- ja allaskuvlalága §§ 7-7- ja 7-8 (1) vuodul.
Virgi bálkáhuvvo Stáda bálkáplána 17.510, virgekoda 1011 vuosttašamanueansa.
Virgegolut gokčojit Giella, duoji- ja servodatfágagoađi (GDS) bušeahtaramma siskkobealde.
/

Med hjemmel i universitets- og høgskolelovens §§ 7-7 og 7-8 (1) ansetter styret for Samisk høgskole Hilde Fiva Buzungu i 20 % førsteamanuensis II-stilling for perioden 1.8.2025-31.7.2027.

Stilling lønnes i Statens lønnsplan 17.510, stillingskode 1011 førsteamanuensis.
Lønnsutgiftene til stillingen dekkes innenfor budsjettetrammen til Institutt for Språk, duodji- og samfunnsfag (GDS).

S-15/25 Virgáibidjat II-virgái/tilsetting i II-stilling

Unntatt etter offentlighetsloven Offl §13 jfr Fvl §13.1

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus / Høgskoledirektørens forslag til vedtak/innstilling:

Sámi allaskuvlla stivra virgáibidjá Berit Anne Bals Baal 20 % vuosttašlektor II-virgái áigodahkii 1.8.2025-31.7.2027.

Virgáibidjan dahkko universitehta- ja allaskuvlalága §§ 7-7 ja 7-8 (1) vuodul.
Virgi bálkáhuvvo Stáda bálkáplána 17.510, virgekoda 1198 vuosttašlektor
Virgegolut gokčojit Giella, duoji- ja servodatfága (GDS) goađi bušeahtaramma siskkobealde.
/

Med hjemmel i universitets- og høyskolelovens §§ 7-7 og 7-8 (1) ansetter styret for Samisk høyskole Berit Anne Bals Baal i 20% førstelektorstilling II-stilling for perioden 1.8.2025-31.7.2027.

Stillingen lønnes i Statens lønnsplan 17.510, stillingskode 1198 førstelektor. Lønnsutgiftene til stillingen dekkes innenfor budsjettammen til institutt for Språk, duodji- og samfunnsfag (GDS).

Allaskuvlastivrra ovttajienalaš mearrádus / Høgskolestyrets enstemmige vedtak:

Sámi allaskuvlla stivra virgáibidjá Berit Anne Bals Baal 20 % vuosttašlektor II-virgái áigodahkii 1.8.2025-31.7.2027.

Virgáibidjan dahkko universitehta- ja allaskuvlalága §§ 7-7 ja 7-8 (1) vuodul. Virgi bálkáhuvvo Stáda bálkáplána 17.510, virgekoda 1198 vuosttašlektor Virgegolut gokčojit Giella, duoji- ja servodatfága (GDS) goađi bušeahtarámma siskkobealde. /

Med hjemmel i universitets- og høyskolelovens §§ 7-7 og 7-8 (1) ansetter styret for Samisk høyskole Berit Anne Bals Baal i 20% førstelektorstilling II-stilling for perioden 1.8.2025-31.7.2027.

Stillingen lønnes i Statens lønnsplan 17.510, stillingskode 1198 førstelektor. Lønnsutgiftene til stillingen dekkes innenfor budsjettammen til institutt for Språk, duodji- og samfunnsfag (GDS).

Čoahkkinnogai / Møtet slutt dii./kl 15.00
Guovdageaidnu/Kautokeino 13.03.2025

Liv Inger Somby
Rektor

Anne-Marie Gaino
Direktevra/direktør

Elektrovnnalaš dohkkeheapmi. li vuolláičállo./ Elektronisk godkjenning. Ingen underskrifter.